

par M. le Chef du service judiciaire comme juges-suppléants à la Haute-Cour tahitienne ;

Vu la réclamation en date du 1^{er} mars 1890 par laquelle les membres du Conseil du district de Pare demandent qu'il leur soit alloué une indemnité de 7 fr. 50 par journée de déplacement ;

Considérant que le tarif qui fait l'objet de l'arrêté local du 23 juin 1880 doit être considéré comme abrogé par le décret du 12 décembre 1889 sur les indemnités de route et de séjour ;

Considérant que les membres des conseils des districts ne sont point classés au tableau annexé audit décret du 12 décembre 1889, qu'on ne saurait d'ailleurs les assimiler aux fonctionnaires des services coloniaux ou locaux et qu'il convient seulement dans l'espèce de déterminer l'indemnité à laquelle ils auront droit lorsqu'ils siégeront au tribunal de la Haute-Cour tahitienne ;

Sur la proposition du Directeur de l'Intérieur et du Chef du service judiciaire,

DÉCIDE :

Art. 1^{er}. Lorsque des membres des conseils des districts de Pare, Arue et Faa seront requis par le Chef du service judiciaire comme juges suppléants à la Haute-Cour tahitienne, ils auront droit à une indemnité de sept francs cinquante centimes par journée de déplacement.

Art. 2. Cette indemnité, qui sera arrêtée sur état par le Président de la Haute-Cour, sera, après visa du Chef du service judiciaire, payée immédiatement par le Receveur de l'Enregistrement et des Domaines comme frais urgents.

Le Directeur de l'Intérieur et le Chef du service judiciaire sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution de la présente décision, qui sera enregistrée et communiquée partout où besoin sera et insérée au *Journal* et au *Bulletin officiels* de la colonie.

Papeete, le 9 mars 1891.

TH. LACASCADE.

Par le Gouverneur :

Le Directeur de l'Intérieur p. i., Le Chef du service judiciaire,

A. OURS.

PAUL ARTAUD.

Des congés administratifs de six mois pour la France, à solde entière d'Europe, ont été accordés :

1^{er} à M. de Pomaret pasteur protestant à Mataiea (dépêche du 18 avril 1890, n° 20. Colonies, 1^{re} division, 2^e bureau) ;

2^e à M. Brisse, commis de 2^e classe de la Direction de l'Intérieur de Tahiti (dépêche du 21 août 1890 n° L 17. Colonies, cabinet) ;

3^e à M. Dormoy, directeur de l'école publique des garçons de Papeete (dépêche du 15 septembre 1890 n° 55. Colonies, 1^{re} division 4^e bureau) ;

4^e à M^{me} Dormoy, institutrice à l'école publique des garçons de Papeete (décision du Gouverneur en date du 6 mars 1891).

Ces fonctionnaires prendront passage sur le transport de l'Etat la *Vire* lors de son premier voyage pour Nouméa. M^{mes} de Pomaret et Brisse accompagnent leurs maris.

Par décision du Gouverneur en date du 9 mars 1891, prise sur la proposition du Directeur de l'Intérieur, la démission de son emploi, offerte par M. Teuinatua a Heimanu, instituteur à Vairao, est acceptée à compter du 1^{er} février 1891.

A la date du 11 mars 1891, le Gouverneur a approuvé une décision de l'administrateur des Gambier, du 2 janvier précédent, nommant le sieur Anera Fuller gardien de la Résidence pour compter du 1^{er} janvier 1891.

Par décision du Directeur de l'Intérieur en date du 5 mars 1891, le sieur Arioi a Tane est nommé secrétaire d'état civil à Pirae, à compter du 1^{er} mars courant.

ADMINISTRATION DE LA JUSTICE

HAUTE-COUR TAHITIENNE. — HAAVA RAA RAHI TAHITI

1^{re} Session 1891 — Putuputu raa matamua 1891.

Te mau ohipa e rave hia e te Haava raa rahi Tahiti i te mau mahana i faaite hia i muri nei.

Dates. Te mahana.	Noms des parties. Te ioa o na fatu maro.	Noms et lieu des terres en litige. Te ioa e te vai raa o te mau fenua e maro hia.
3 no mati 1891, i te hora 4 1/2 i te ahiahi.	Maraetefau a Roione e tia i Fautau, e o 4 ^e Piriohu a Teina ; 2 ^e Paifi a Pihataroie e tia rana'toa i Tautira.	Tehorua o te vai i Tautira.
6 no mati 1891, i te hora 4 1/2 i te ahiahi.	1 ^o Tuai a Matemao v. ; 2 ^o Tetuactu a Terai a Teritahi v., e tia rana'toa i Papeete, e o Teriinohotua a Maiau v., e tia i Teahupoo.	Tefautaupe e na peho Puratea, o te vai anae i Teahupoo.
6 no mati 1891, i te hora 4 1/2 i te ahiahi.	1 ^o Tuai a Matemao v. ; 2 ^o Tetuactu a Terai a Teritahi v., e tia rana'toa i Papeete, e o Tebaarama a Tapihora v., e tia i Teahupoo.	Paepaetauri e na rana te peho, e te vai anae i Teahupoo.
7 no mati 1891, i te hora 4 1/2 i te ahiahi.	1 ^o Tebaameamea a Mohea v., vahine tauturu hia e Roo a Horo e tia rana'toa i Tipaerui ; 2 ^o Teiho a Teiho t. ; 3 ^o Aui a Taitia e tia rana'toa i Papeete, e o 4 ^e Teanuimaverau e tia i Papeete ; 2 ^e Tuehiti a Huitooa, e tia i Tautira.	Teteiteia, Tefaaheehie e Parara e te na peho e su no taua mau fenua nei, o te vai anae Tautira.
7 no mati 1891, i te hora 4 1/2 i te ahiahi.	Teranautua a Teramataio e tia i Tautira, e o 4 ^e Teanuimaverau a Vetea e tia i Papeete ; 2 ^e Tuehiti a Huitooa, e tia i Tautira.	Mouaroa rahi te afa no te peho ra o Teofiroro e te peho ra e Mouaroa iti, o te vai anae i Tautira.
7 no mati 1891, i te hora 4 1/2 i te ahiahi.	1 ^o Teanuimaverau a Vetea e tia i Papeete ; 2 ^e Tuehiti a Huitooa e tia i Tautira, e o Teranautua a Teramataio e tia i Tautira.	Mouaroa rahi afa no te peho ra o Teofiroro e te peho ra e Mouaroa iti, o te vai anae i Tautira.
9 no mati 1891, i te hora 4 1/2 i te ahiahi.	Teiriba a Hitimane v., vahine tauturu hia e Narii a Teina t., e tia rana'toa i Paia, e o Naraievaru a Teraimano e tia i Papeete.	Tehoroaio, o te vai i Tautira.
9 no mati 1891, i te hora 4 1/2 i te ahiahi.	Tematunani a Mati e tia i Papetoi o tei mono hia e to'na tuahine o Tuaveri a Mati e tia i Tautira, e o Tevira a Tepotea e tia i Tautira.	Toaeho (peho) o te vai i Tautira.
10 no mati 1891, i te hora 4 1/2 i te ahiahi.	Hoiamori a Tinibau oia o Pene e tia i Pare, e o Tevate a Faapeo v.	Fafarahi e Naipaere, o te vai anae i Pare.
10 no mati 1891, i te hora 4 1/2 i te ahiahi.	Teopa a Taihia e tia i Papeete, e o 1 ^o Rooino a Maihota e tia i Papeete ; 2 ^e Teofatua a Maihota e tia i Papeete.	Teaanurapepee, o te vai i Pare.
11 no mati 1891, i te hora 4 1/2 i te ahiahi.	Omita a Irea e tia i Punaauia, e o 1 ^o Vahineiti a Tehei v. ; 2 ^e Eauhiao a Irea e tia rana'toa i Punaauia.	Tunaiti n° 1 e Tunaiti n° 2, o te vai anae i Punaauia (Outumoro).
11 no mati 1891, i te hora 4 1/2 i te ahiahi.	Teritua a Teriimano e tia i Tautira, e o Rupebahea a Ahupu v., Tau a Teihotaata e tia rana'toa i Tautira.	Teoneaputa, o te vai i Tautira.
12 no mati 1891, i te hora 4 1/2 i te ahiahi.	Vaituma a Mataitai e tia i Teahupoo, e o Uraurara a Vehiatua v., e tia i Papeete, Tahitorai a Tahitoe t., Vahineiterai a Tahuitu t., e tia rana'toa i Teahupoo.	Arabouhou, Hitiaa, Farenau, o te vai anae i Teahupoo.
12 no mati 1891, i te hora 4 1/2 i te ahiahi.	Uraurara a Vehiatua v., vahine a Tua a Puhia e tia i Papeete, e o 4 ^e Vaituma a Mataitai ; 2 ^e Tahitorai a Tahitoe ; 3 ^e Vahineiterai a Tahuitu e tia'nae i Teahupoo.	Hitiaa, Arabouhou e Farenau, o te vai anae i Teahupoo.
13 no mati 1891, i te hora 4 1/2 i te ahiahi.	Tepa a Vehiatua e tia i Tautira e o 4 ^e Mauria a Taiore e tia i Papeete ; 2 ^e Varuamana a Pia ; 3 ^e Teamaru a Oromaha ; 4 ^e Oromaha a Tan, e tia'nae i Teahupoo.	Farenau, te vai i Tautira.
13 no mati 1891, i te hora 4 1/2 i te ahiahi.	Teritua a Teriimano, e tia i Tautira, e o Tau a Teihotaata, e tia i Tautira.	Temahue, o te vai i Tautira.